



FONDI  
STRUTTURALI  
EUROPEI



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Dipartimento per la Programmazione  
D.G. per gli Affari Internazionali - Ufficio IV  
Programmazione e gestione dei fondi strutturali europei  
e nazionali per lo sviluppo e la coesione sociale

COMPETENZE PER LO SVILUPPO (FSE) - AMBIENTI PER L'APPRENDIMENTO (FESR)



## ISTITUTO COMPRESIVO STATALE "GANDHI"

Via Mannocci n°23G - 59100 PRATO - Tel. 0574- 815490 - Fax 0574-663062

[www.gandhi.prato.gov.it](http://www.gandhi.prato.gov.it) - [info@gandhi.prato.it](mailto:info@gandhi.prato.it) - [poic81400p@pec.istruzione.it](mailto:poic81400p@pec.istruzione.it)

Cod. Ministeriale POIC81400P - Cod. Fisc. 84009250485

Prot. n° 838

CIG: Z30220244A

CUP: B39G16001610007

**OGGETTO:** *Fondi Strutturali Europei – Programma Operativo Nazionale “Per la scuola, competenze e ambienti per l’apprendimento” 2014-2020. Avviso pubblico 10862 del 16/09/2016 “Progetti di inclusione sociale e lotta al disagio nonché per garantire l’apertura delle scuole oltre l’orario scolastico soprattutto nelle aree a rischio e in quelle periferiche”. Asse I – Istruzione – Fondo Sociale Europeo (FSE). Obiettivo specifico 10.1. – Riduzione del fallimento formativo precoce e della dispersione scolastica e formativa. Azione 10.1.1 – Interventi di sostegno agli studenti caratterizzati da particolari fragilità.*

### CONVENZIONE PER LA COLLABORAZIONE RESA A TITOLO ONEROSO

TRA

**L'I.C. Gandhi** con sede in Prato codice fiscale 84009250485 rappresentato dal Dirigente Scolastico **Alessandro Giorni** nato a Firenze il 17/02/1971. codice fiscale GRNLSN71B17D612S

E

**L'Associazione Pane e Rose** con sede in Prato P.I. 01776930974, nella persona del suo legale rappresentante dott. Marco Paolicchi nato il 25/05/1972 a Prato e residente a Prato Via Purgatorio, 55 C.F. PLCMRC72E25G999L

#### Premesso che:

- a) L'istituzione scolastica è assegnataria di Fondi Strutturali Europei relativi al Programma Operativo Nazionale “Per la scuola, competenze e ambienti per l’apprendimento” 2014-2020. Avviso pubblico 10862 del 16/09/2016 “Progetti di inclusione sociale e lotta al disagio nonché per garantire l’apertura delle scuole oltre l’orario scolastico soprattutto nelle aree a rischio e in quelle periferiche”. Asse I – Istruzione – Fondo Sociale Europeo(FSE). Obiettivo specifico 10.1. – Riduzione del fallimento formativo precoce e della dispersione scolastica e formativa. Azione 10.1.1 – Interventi di sostegno agli studenti caratterizzati da particolari fragilità.

b) Che il progetto è stato autorizzato con lettera di autorizzazione prot. n° AOODGEFID/31712 del 24 luglio 2017 che costituisce anche data di avvio e ammissibilità della spesa;

c) Che è stata effettuata variazione di bilancio con delibera del C.I. n°23 del 25 settembre 2017;

### **Visto**

Il decreto del dirigente prot. n° 821.del 02/02/2018 nel quale viene assegnato alla cooperativa Pane e Rose il modulo:

**“Italiano in scena”**

### **Preso Atto**

della necessità di mettere in chiaro l’oggetto e i termini della collaborazione con l’associazione\agenzia aggiudicataria

## **Si conviene quanto segue:**

### **Art. 1**

Le premesse costituiscono parte integrante della presente convenzione

### **Art. 2**

In osservanza del capitolato di gara e della relativa aggiudicazione definitiva l’associazione metterà a disposizione il seguente personale:

N°1 esperto mediatore linguistico-culturale di lingua cinese che aiuti nella comunicazione con alunni non italofoni nella realizzazione del modulo sul teatro “Italiano in scena” per n° 5 ore;

Il servizio convenuto sarà effettuato presso la scuola di Galciana secondo quanto contenuto nella richiesta di offerta e concordato con il Dirigente Scolastico;

### **Art. 3**

L’associazione si impegna a:

- a) individuare con sollecitudine e comunque nei tempi richiesti dalla istituzione scolastica il personale da mettere a disposizione per le attività previste nel bando;
- b) garantire al beneficiario/ai beneficiari del percorso, per il tramite del proprio personale l’assistenza necessaria al buon esito dell’attività da svolgere;
- c) informare prontamente l’istituzione scolastica di qualsiasi incidente/evento/inconveniente possa intervenire a impedire o a ridurre gli estremi della collaborazione

### **Art. 4**

il periodo di effettuazione dei percorsi è previsto tra febbraio e giugno 2018

### **Art. 5**

La presente convenzione ha decorrenza dalla data di sottoscrizione e assume definizione in seguito all’avvio della proposta progettuale presentata dall’istituzione scolastica fino al termine dell’espletamento delle ore assegnate.

## **Art. 6**

Per le attività di cui sopra verrà riconosciuto da parte dell'istituzione l'importo di € 50,00 orario per complessivo di € 250,00 comprensivo di ogni onere, così come contenuto nell'offerta risultata aggiudicataria.

## **Art. 7**

**I compiti dell'esperto individuato dalla associazione:** "mediatore linguistico-culturale", che aiuti nella comunicazione con alunni non italofoeni nella realizzazione del modulo sul teatro: "Italiano in scena" per n° 5 ore;

## **Art. 8**

Il compenso verrà corrisposto a fine servizio, a 30 gg. dalla presentazione di regolare fattura elettronica. Il corrispettivo da fatturare sarà quello relativo alle ore effettivamente prestate;

## **Art. 9**

Il corrispettivo da pagare è comunque subordinato alla erogazione dei fondi da parte del MIUR;

## **Art. 10**

Responsabilità verso terzi: il contraente è responsabile di qualsiasi danno possa causare nell'esecuzione del presente contratto, a terzi o a cose, ivi compresi gli utenti o il personale dipendente dell'amministrazione.

## **Art. 11**

Motivi di incompatibilità: Il contraente dichiara che non sussistono cause di incompatibilità e/o di conflitto di interessi nell'espletamento dell'incarico ai sensi dell'art. 47 del d.p.r. 445 del 28/12/2000

## **Art. 12**

Impossibilità di cessione del contratto: è vietato ed impossibile la cessione ad altri del presente contratto.

## **Art. 13**

Modificazioni: non sono previste modificazioni.

## **Art. 14**

Recesso: l'amministrazione ha facoltà di recedere in qualsiasi momento dal presente contratto e in tal caso al contraente sono dovute esclusivamente spese e compensi per le attività già effettivamente svolte.

## **Art. 15**

Clausola risolutiva: È disciplinata dall'articolo 1456 del codice civile. I contraenti convengono espressamente che il contratto si risolva nel caso che l'oggetto dell'incarico non sia adempiuto in tutto o in parte o non lo sia secondo le modalità stabilite.

## **Art. 16**

Copertura assicurativa: gli allievi, i docenti interni ed il personale coinvolto sono già assicurati. Il personale esperto esterno solleva l'amministrazione da ogni responsabilità per danni e infortuni causati e/o subiti

## **Art. 17**

Ogni Controversia derivante dall'esecuzione della presenta Convenzione che non venga definita bonariamente sarà devoluta all'organo competente previsto dalla vigente normativa.

## **Art. 18**

Ai sensi della legge 30/06/2013 n. 196°, autorizzazione al trattamento dei dati personali, recante disposizioni a tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali, la informiamo che i dati da Lei forniti ovvero altrimenti acquisiti nell'ambito della nostra attività formativa, serviranno esclusivamente per la normale esecuzione del presente contratto. Resta inteso che la scuola, depositaria dei dati personali, potrà, a richiesta, fornire all'autorità competente del Ministero dell'Istruzione, le informazioni necessarie per le attività di monitoraggio e valutazione del processo formativo.

**Letto approvato e sottoscritto**

Data 05/02/2018

Cooperativa Pane & Rose  
Legale rappresentante  
Paolicchi Marco

Il Dirigente Scolastico  
Prof. Alessandro Giorni